











L. 37.969. Galicyjska c. k. krajowa Dyrekcya Skarbu podaje do powszechnej wiadomości, że licytacja publiczna w celu wydzierżawienia na r. k 1875 rządowych stacyi mylnicznych w Galicyi, które w następującym wykazie są poszczególnione, odbędzie się w dniach w wspomnianym wykazie bliżej oznaczonych przy dotyczącej c. k. powiatowej Dyrekcji Skarbu.

Szczegółowe obwieszczenie tyczące się postępowania przy licytacji jakoteż warunki dzierżawne, można przejrzeć podczas zwykłych godzin urzędowych w registraturze c. k. krajowej Dyrekcji Skarbu jako też w wszystkich tutejszo-krajowych c. k. powiatowych Dyrekcjach Skarbu i u wszystkich komisarzy c. k. galicyjskiej straży skarbowej.

Od c. k. krajowej Dyrekcji Skarbu. Lwów dnia 29. Sierpnia 1874.

3. 37969. Von der galizischen Finanz Landes-Direction wird zur allgemeinen Kenntniß gebracht, daß die öffentliche Versteigerung wegen Verpachtung der in dem nachfolgenden Ausweise angeführten Aerial- Mauthstationen Galiciens für das Jahr 1875 an den im erwähnten Ausweise näher bezeichneten Tagen und bei der betreffenden k. k. Finanz Bezirks-Direction stattfinden wird.

Die spezielle Kundmachung über den Vorgang bei diesen Mauthlicitationen kann bei den betreffenden k. k. Finanz Bezirks-Directionen und k. k. Finanz Wach-Comisariaten so wie auch in der Registratur dieser k. k. Finanz Landes-Direction während der gewöhnlichen Amtsstunden eingesehen werden.

Von der k. k. Finanz Landes Direction.

Lemberg, am 29. August 1874.

Ad Nr. 37.969 ex 1874.

Ausweis

über die Aerial-Wege- und Brücken-Mauthstationen, deren versteigerungsweise Verpachtung auf das Sonnenjahr (Kalenderjahr) 1875 mittelst der Kundmachung vom 29. August 1874 3. 37.969 ausgeschrieben wird.

Table with columns: Posten-Nr., Namen (der Mauthstation und ihre Eigenschaft, des Straßenzuges), Tariffäge (Wegm. für Meilen, Brückenm. nach der Classe), Ausrufs-Preis in österr. Währ. auf Ein Jahr (Gulden), Die Licitacion wird abgehalten bei der k. k. Finanz-Bezirks-Direction (in, am).

Table with columns: Posten-Nr., Namen (der Mauthstation und ihre Eigenschaft, des Straßenzuges), Tariffäge (Wegm. für Meilen, Brückenm. nach der Classe), Ausrufs-Preis in österr. Währ. auf Ein Jahr (Gulden), Die Licitacion wird abgehalten bei der k. k. Finanz-Bezirks-Direction (in, am).

Anmerkung.

Zur Post 8. In Radlowice zahlen nur jene Parteien die Brückenm. nach der III. Tarifs-Classe, welche alle drei Brücken benutzen. Dagegen haben jene Parteien, welche die Dniester-Brücke nicht, sondern die beiden anderen Brücken benutzen, die Mauthgebühr nach der II. Tarifs-Classe zu entrichten.

Zur Post 11. In Drohobycz zahlen die von Drohobycz zum Bahnhofe fahrenden die Wegm. d. h. die von Stryj zum Drohobycz Bahnhof abweichenden Führen zahlen die Brückenm. — dagegen die die von Stryj nach Drohobycz fahrenden die Weg- und Brückenm.

Zur Post 21. In Holyń sind die auf dem Privatwege zwischen Brosznów und Siwka verkehrenden Führen bei der Ueberfahrt über die Aerialstrasse mauthfrei.

Lemberg am 29 August 1874.

(3264 1-3) Obwieszczenie.

Kundmachung.

L. 20707. Z dniem 1. Października r. b. wstępuje w życie urząd pocztowy w Cewkowie, powiecie Cieszanowskim, który się przesyłkami listów i wartości jakoteż przekazami pieniężnymi zajmować i swe połączenie z urzędem pocztowym w Oleszycach za pomocą codziennych poczty pieszo postających utrzymywać będzie, które będą obiegaly w następującym porządku:

3. 20707. Mit 1. October l. J. wird in der Orttschaft Cewkow, Bezirk Cieszanów, ein Postamt in Wirksamkeit treten, welches sich mit dem Brief- und Fahrpostdienste, dann mit dem Gelbanweisungsgeschäfte befassen und seine Verbindung mit dem Postamte Oleszyce mittelst täglicher Fußbotenposten unterhalten wird, welche in nachstehender Ordnung verkehren werden:

Z Cewkowa o V godz. 40 m. rano w Oleszycach o X godz. — przed poł. Przylączy się do osobowej poczty do Jarosławia. Z Oleszyc o I godz. 50 m. popołudniu w Cewkowie o VI godz. 10 m. — Odchodzi po przybyciu osobowej poczty z Jarosławia.

Von Cewkow um V Uhr 40 M. Früh in Oleszyce " X " — " Insluirt zur Personenpost nach Jaroslaw. Von Oleszyce um 1 Uhr 50 M. Mittg. in Cewkow " 6 " 10 " Geht ab nach Ankunft der " Personenpost aus Jaroslaw.

Do okręgu doręczania urzędu pocztowego w Cewkowie wcielają się gminy: Cewków z Prymiczową i Wola, Dzików stary z Dzikowem nowym, Grządką, Łabędziem i Łominą i Moszczanica z Witkowem.

Zum Beststellungsbezirke des Postamtes Cewkow werden die Gemeinden Cewkow mit Prymiczowa und Wola, Dzików stary mit Dzików nowy, Grządką, Łabędzie und Łominy und Moszczanica mit Witki einverleibt. Die Entfernung zwischen Cewkow und Oleszyce beträgt 2 1/2 Meilen.

Odległość między Cewkowem i Oleszycami wynosi 2 1/2 mil. Tą pocztą obiegać mogą przesyłki wartościowe bez ograniczenia wartości jednakże ważące pojedynczo najwięcej 3 funty.

Mit diesen Fußbotenposten werden Fahrpostsendungen ohne Einschränkung des Wertes jedoch nur bis zum Einzelgewichte von 3 Pfund befördert.

Co się niniejszem podaje do publicznej wiadomości. Lwów dnia 7. Wrzesnia 1874.

Was hiemit zur allgemeinen Kenntniß gebracht wird. Lemberg, am 7. September 1874.



